

विनियोग संख्या 36 – ऋण की पुनर्दायगी
APPROPRIATION No. 36 - REPAYMENT OF DEBT

कुल विनियोग वास्तविक व्यय बचत—
Total Actual Saving—
appropriation expenditure
(हजार रुपयों में)
(In thousands of rupees)

पूँजीगत:	Capital:				
प्रभारित—	Charged-				
मूल	Original	5983187,09,00			
			6346389,00,00	6326548,77,27	-19840,22,73
पूरक	Supplementary	363201,91,00			
वर्ष के दौरान अभ्यर्पित राशि	Amount surrendered during the year				शून्य Nil

टीका और टिप्पणियां**Notes and comments**

1. विनियोग में, बचतें/अधिक व्यय निम्नलिखित मुख्य शीर्षों के अंतर्गत हुआ/हुई:—

1. In the appropriation, savings/excess occurred under the following major heads:-

(लाख रुपयों में)
(In lakhs of rupees)

शीर्ष	Head				
मुख्य शीर्ष "6001"	Major Head "6001"				
केंद्रीय सरकार का आंतरिक ऋण	Internal Debt of Central Government				
मू.	O.	594782409.00			
पू.	S.	36320191.00	631216121.60	629265786.60	-1950335.00
पु.	R.	113521.60			
मुख्य शीर्ष "6002"	Major Head "6002"				
बाह्य ऋण	External Debt				
मू.	O.	3536300.00			
			3422778.40	3389090.67	-33687.73
पु.	R.	-113521.60			

(I) ₹106.00 लाख का विनियोग (मार्च, 2020 में प्राप्त किए गए ₹1.00 लाख का सांकेतिक पूरक विनियोग सहित) एक शीर्ष के अंतर्गत पूर्णतया अप्रयुक्त रहा।

(II) मुख्य शीर्ष “6001” के अंतर्गत – “रोकड़ प्रबंधन बिल” – ₹10000000.00 लाख के मूल विनियोग को ₹14000000.00 लाख का पूरक विनियोग प्राप्त करके मार्च, 2020 में बढ़ाकर ₹24000000.00 लाख किया गया था जो, तथापि, के नकदी प्रबंधन बिलों को कम मात्रा में जारी किए जाने के कारण ₹2000000.00 लाख की सीमा तक अप्रयुक्त रहा।

(III) मुख्य शीर्ष “6001” के अंतर्गत – निम्नलिखित शीर्षों के अंतर्गत बचतें हुई :-

(का) “अंतर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियां” –

(क) “अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ” – ₹2119.12 लाख की बचत (₹37029.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) आईडीए के द्वारा प्रतिभूतियों का कम मात्रा में मोचन किए जाने और विनिमय दर परिवर्तन के कारण हुई।

(ख) “एशियाई विकास बैंक” – ₹1038.16 लाख की बचत (₹17292.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) एडीबी के द्वारा प्रतिभूतियों का कम मात्रा में मोचन किए जाने और विनिमय दर परिवर्तन के कारण हुई।

(खा) “प्रतिपूर्ति तथा अन्य बांड – 8 प्रतिशत बचत बांड, 2003 (कर योग्य)” – ₹154762.98 लाख की बचत (₹181845.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) परिपक्वता प्राप्त प्रतिभूतियों के बकाया के भुगतान के लिए कम दावे प्राप्त होने के कारण हुई।

(गा) “182 दिवसीय खजाना बिल” – ₹2678351.00 लाख की बचत (₹31011902.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) इनके कम मात्रा में जारी किए जाने के कारण हुई।

(I) *Appropriation of ₹106.00 lakhs (including token supplementary appropriation of ₹1.00 lakh obtained in March, 2020) remained wholly unutilized under one head.*

(II) Under Major Head “6001” - “Cash Management Bills” - the original appropriation of ₹10000000.00 lakhs was augmented to ₹24000000.00 lakhs by obtaining supplementary appropriation of ₹14000000.00 lakhs in March, 2020, which, however, remained unutilized to the extent of ₹2000000.00 lakhs - due to lower issuances of cash management bills.

(III) Under Major Head “6001” - savings occurred under the following heads:-

(A) “Securities issued to International Financial Institutions” -

(a) “International Development Association” - saving of ₹2119.12 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹37029.00 lakhs) was due to lower volume of redemption of securities by IDA and exchange rate variation.

(b) “Asian Development Bank” - saving of ₹1038.16 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹17292.00 lakhs) was due to lower volume of redemption of securities by ADB and exchange rate variation.

(B) “Compensation & Other Bonds - 8% Saving Bonds, 2003 (Taxable)” - saving of ₹154762.98 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹181845.00 lakhs) was due to receipt of less claims for outstanding payments of matured securities.

(C) “182 Days Treasury Bills” - saving of ₹2678351.00 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹31011902.00 lakhs) was due to lower volume of issuance.

(घा) “14 दिवसीय खजाना बिल” – ₹ 63779611.00 लाख की बचत (₹ 396040922.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) राज्य सरकारों द्वारा कम मात्रा में निवेश किए जाने के कारण हुई।

(IV) मुख्य शीर्ष “6002” के अंतर्गत – निम्नलिखित शीर्षों के अंतर्गत बचतें हुई :-

(का) “फ्रांस सरकार से ऋण” – ₹ 1625.38 लाख की बचत (₹ 30869.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई; और

(खा) “जर्मनी संघीय गणराज्य सरकार से ऋण” – ₹ 25530.28 लाख की बचत (₹ 141906.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई।

उपर्युक्त दो शीर्षों के अंतर्गत बचतें ऋणों के रद्द किए जाने के कारण हुई।

(गा) “अंतर्राष्ट्रीय विकास संघ से ऋण” – ₹ 67600.94 लाख की बचत (₹ 1447946.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई;

(घा) “आईएफएडी से ऋण” – ₹ 610.74 लाख की बचत (₹ 13460.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई;

(ड.) “अंतर्राष्ट्रीय पुनर्गठन और विकास बैंक से कर्ज” – ₹ 66332.87 लाख की बचत (₹ 735149.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई; और

(चा) “रूसी संघीय सरकार से ऋण” – ₹ 3194.78 लाख की बचत (₹ 81369.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) हुई।

उपर्युक्त चार शीर्षों के अंतर्गत बचतें ऋणों को रद्द किए जाने और उसके बाद ऋणमुक्ति कार्यक्रम में संशोधन किए जाने के कारण हुई।

(D) “14 Day Treasury Bills” - saving of ₹ 63779611.00 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 396040922.00 lakhs) was due to lower volume of investment by State Governments.

(IV) Under Major Head “6002” - savings occurred under the following heads:-

(A) “Loans from the Government of France” - saving of ₹ 1625.38 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 30869.00 lakhs); and

(B) “Loans from the Government of Federal Republic of Germany” - saving of ₹ 25530.28 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 141906.00 lakhs).

Savings under the above two heads were due to cancellation of loans.

(C) “Loans from the International Development Association” - saving of ₹ 67600.94 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 1447946.00 lakhs);

(D) “Loans from IFAD” - saving of ₹ 610.74 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 13460.00 lakhs);

(E) “Loans from the International Bank for Reconstruction and Development” - saving of ₹ 66332.87 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 735149.00 lakhs); and

(F) “Loans from the Government of Russian Federation” - saving of ₹ 3194.78 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 81369.00 lakhs).

Savings under the above four heads were due to cancellation of loans and subsequent revision of amortization schedule.

(V) चार शीर्षों के अंतर्गत ₹ 1280.95 लाख की बचतें हुई, जो प्रत्येक में ₹ 250.00 लाख से अधिक परंतु ₹ 500.00 लाख से कम तथा स्वीकृत विनियोग का 69 प्रतिशत से 97 प्रतिशत तक थीं।

2.(I) उपर्युक्त बचतें पुनर्विनियोग द्वारा विनियोग को बढ़ाने के लिए आंशिक रूप से (₹ 66813990.12 लाख) प्रयुक्त हो गईं जैसाकि मार्च, 2020 में मुख्य शीर्ष "6001" के अंतर्गत निम्नलिखित शीर्षों के तहत ₹ 36320191.00 लाख का पूरक विनियोग प्राप्त करते समय संसद को पहले ही सूचित कर दिया गया था :-

(का) "बाजार ऋण" - ₹ 1395801.00 लाख। तथापि, वास्तविक अधिक व्यय, ₹ 1395743.58 लाख था।

(खा) "खजाना बिल तथा भारतीय रिजर्व बैंक को जारी संबद्ध प्रतिभूतियाँ - 91 दिवसीय खजाना बिल" - ₹ 7472952.90 लाख।

(गा) "अंतर्राष्ट्रीय वित्तीय संस्थाओं को जारी की गई प्रतिभूतियाँ - अफ्रीकी विकास बैंक" - ₹ 619.72 लाख; तथापि, वास्तविक अधिक व्यय, ₹ 619.71 लाख था।

(घा) "364 दिवसीय खजाना बिल" - ₹ 850000.00 लाख।

(ड.) "भारतीय रिजर्व बैंक से अर्थोपाय अग्रिम" - ₹ 57094616.50 लाख; तथापि, वास्तविक अधिक व्यय, ₹ 57052816.50 लाख था।

(II) बचतें निम्नलिखित शीर्षों के तहत अधिक व्यय द्वारा भी प्रतिसंतुलित हो गईं :-

(का) मुख्य शीर्ष "6001" - "अंतर्राष्ट्रीय वित्त संस्थाओं को जारी प्रतिभूतियाँ - अंतर्राष्ट्रीय मुद्रा कोष" - ₹ 8620.00 लाख का अधिक व्यय (मार्च, 2020 में प्राप्त ₹ 400000.00 लाख के पूरक विनियोग सहित ₹ 500000.00 लाख के कुल संस्वीकृत विनियोग की तुलना में) अंतर्राष्ट्रीय मुद्रा कोष द्वारा प्रतिभूतियों के उन्मोचन के लिए अधिक निधियों की

(V) Under four heads savings of ₹ 1280.95 lakhs occurred, each exceeding ₹ 250.00 lakhs but not exceeding ₹ 500.00 lakhs and constituting 69 percent to 97 percent of the sanctioned appropriation.

2.(I) The above savings were partly (₹ 66813990.12 lakhs) utilized for augmenting the appropriation by re-appropriation as already reported to Parliament while obtaining supplementary appropriation of ₹ 36320191.00 lakhs in March, 2020 under Major Head "6001" - under the following heads:-

(A) "Market Loans" - ₹ 1395801.00 lakhs. Actual excess, however, was ₹ 1395743.58 lakhs.

(B) "Treasury bills and Connected Securities issued to R.B.I. - 91 Days Treasury Bills" - ₹ 7472952.90 lakhs.

(C) "Securities issued to International Financial Institutions - African Development Fund" - ₹ 619.72 lakhs. Actual excess, however, was ₹ 619.71 lakhs.

(D) "364 days Treasury Bills" - ₹ 850000.00 lakhs.

(E) "Ways and Means Advances from Reserve Bank of India" - ₹ 57094616.50 lakhs. Actual excess, however, was ₹ 57052816.50 lakhs.

(II) Savings were also offset by excess under the following major heads:-

(A) Major Head "6001" - "Securities issued to International Financial Institutions - International Monetary Fund" - excess of ₹ 8620.00 lakhs (against the total sanctioned appropriation of ₹ 500000.00 lakhs including supplementary appropriation of ₹ 400000.00 lakhs obtained in March, 2020) was due

आवश्यकता के कारण हुआ था।

(खा) मुख्य शीर्ष “6002” –

(क) “जापान सरकार से ऋण” – ₹13815.41 लाख का अधिक व्यय (₹ 580089.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) विनिमय दर परिवर्तनों के कारण हुआ।

(ख) “एशियाई विकास बैंक से ऋण” – ₹ 4208.90 लाख का अधिक व्यय (₹ 485325.00 लाख के स्वीकृत विनियोग की तुलना में) अधिक वितरण होने के कारण हुआ।

to requirement of more funds towards redemption of securities by International Monetary Fund.

(B) Major Head “6002” -

(a) “Loans from the Government of Japan” - excess of ₹ 13815.41 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 580089.00 lakhs) was due to due to exchange rate variation.

(b) “Loans from Asian Development Bank” - excess of ₹ 4208.90 lakhs (against the sanctioned appropriation of ₹ 485325.00 lakhs) was due to higher disbursements.